

Tools/Outils/Herramientas

- | | | |
|--|--|---|
| <ul style="list-style-type: none">• 1-1/8" or 7/8" Deep Socket Wrench• 5/64" Hex Wrench | <ul style="list-style-type: none">• Clé à douille profonde de 1-1/8" ou 7/8"• Clé hexagonale de 5/64" | <ul style="list-style-type: none">• Llave de dados de 1-1/8" o 7/8" de profundidad• Llave hexagonal de 5/64" |
|--|--|---|

Remove

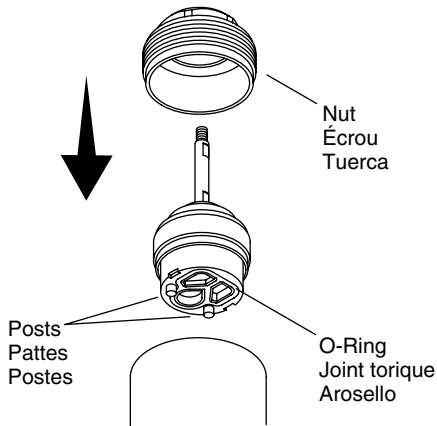
- Turn OFF the water supply.
- Rotate the handle to the ON position to relieve pressure.
- Take note of the setscrew position. Loosen the setscrew to remove the handle.
- Using a 1-1/8" or 7/8" deep socket wrench, turn the nut counterclockwise to remove the nut.
- Pull the valve from the faucet body.

Retirer

- Couper l'alimentation en eau.
- Tourner la poignée sur la position ON (Marche) pour libérer la pression.
- Noter la position de la vis d'arrêt. Desserrer la vis d'arrêt pour retirer la poignée.
- À l'aide d'une clé à douille profonde de 1-1/8" ou 7/8", tourner l'écrou dans le sens antihoraire pour retirer l'écrou.
- Tirer sur la vanne pour la retirer du corps du robinet.

Retire

- Cierre el suministro de agua.
- Gire la manija a la posición abierta para liberar la presión.
- Tome nota de la posición del tornillo de fijación. Afloje el tornillo de fijación para retirar la manija.
- Con una llave de dados de 1-1/8" o 7/8" de profundidad, haga girar la tuerca hacia la izquierda para sacarla.
- Saque la válvula del cuerpo de la grifería.



Replace

- Align the valve posts with the holes in the faucet body.
- Insert the valve and ensure that the posts and O-ring are properly seated.
- Thread the nut into the faucet body and securely wrench tighten.
- Reinstall the handle.
- Ensure the setscrew is in its initial position before tightening.
- Turn on the water supply.
- Rotate the handle to the ON position. Check for leaks.

Remplacer

- Aligner les pattes de la vanne sur les trous du corps du robinet.
- Insérer la vanne et s'assurer que les pattes et le joint torique sont bien en place.
- Enfiler l'écrou dans le corps du robinet et bien serrer avec une clé.
- Réinstaller la poignée.
- S'assurer que la vis d'arrêt se trouve dans sa position initiale avant de serrer.
- Ouvrir l'alimentation en eau.
- Tourner la poignée sur la position ON. Rechercher des fuites.

Reemplace

- Coloque los postes de la válvula alineados a los orificios en el cuerpo de la grifería.
- Inserte la válvula, y asegúrese de que los postes y el arosello estén bien asentados.
- Enrosque la tuerca en el cuerpo de la grifería, y apriétela bien con la llave de apriete.
- Vuelva a instalar la manija.
- Antes de apretar el tornillo de fijación, asegúrese de que esté en su posición inicial.
- Abra el suministro de agua.
- Gire la manija a la posición abierta. Verifique que no haya fugas.

USA/Canada: 1-800-4KOHLER
 México: 001-800-456-4537
 kohler.com